



# "\$ % & ( ) "

\* ++ ,  
-.

/ 0

1 " %)

, ! 2 " " 3) " ! )% %  
) 5 " ' %! 6 " & % & ' 6 # "\$  
( 7 ! t e l l e q u ' a m e n d é e p a r l e P r o  
# / 8 -

9 32 ! & % %  
3 2 " % ) 7 %

Date d'entrée en vigueur  
à l'égard 7 !

\* " ! "  
9 " # / 8 - \* " 90  
: ;

< ) ) 6 32 , !

, 6 % " " / " ) ) \$ " = % " ' , 3 ' , , ' 1 "@ ? A % ' '  
< %! .B 3 ' / .C " " 3 2 =) A % D , 9 /





3 " & % ' # "\$ % &' ( + %

%! 6 " & % ' 6 # "\$ % &' ( 7 !

EEEEEEEEEEEEEEEE

\* " ! " 3 9 "
\* " ! " 9 "

! " # "

9 ! 3 ; & " ) % 3 @ %
= % = & ) / ; & . \$ . , %

, " 3 & # 0 3" " % ) , \$ , \* & &" "
3 ' 3 \$ \$ % ) ; & "% " ) % 3 =
, ! @ % % = 3) " ! = " " ; @ " " ) 3 3 \$ F
the Convention on Mutual Administrative Assistance
Convention#"), 0 " " & 3 9 7 & @ % , )
= % = & ) / ; & . \$ Co%untry reports ( hereafter th
9 ) \$ G

, " 3 & ' % "% " = ' ) 3 3 , ! " !
3) " ! "" " 3 ; \$ 3" \$ & & + % !
H & H ) 3 3 , ! " 3 F
+ % ; \$ 3' H & 3) " ! "" " &" 3 ; " &
F G H & H " ) 3 3 , ! 3

, " 3 & = ) 3 3 , ! ! 3 " ) H ) F
)% % & ) 3 3 , ! " ! 3) " ! "" "
; \$ 3" & " ; G

@ 3 % ) ) \$ " \$ 7% "3 % 3 ) 3 3 , !
; \$ 3" & " ; ! & 7% "3 H ) 3 3 ,
3 ' " " A% ' " 3 & 7% "3 " H , ! 3 3 ,
7% "3 " & ! ; \$ 3" \$ & & " ! 3 "3)" , ! &
G " & " ; " & +

= I H 3 & & ; " & F ) 3 3 , ! H % 3 \$ \$
% 3 = ) 3 3 , ! 3 , \$ , @ , = = ) H F H "

; \$ 3" & " ; 3 " ) 3 3 , ! \$  
3 & " 3 ; " \$ G ) 3 3 , ! H % 3 \$  
J% | H 3& & ' 3 ' H F ) 3 3 , ! H % 3 \$  
) % 3 = ; \$ 3" ) 3 3 , ! 3 ) , \$ , @ , == ; " &  
" \$ F " 3 & " 3 ; " ) 3 3 , ! ' &  
\$ G  
, ) & 7% "3 " 3 , \$ , \* " % 3 =  
, ! 3 , \$ , @ , == " ! \$ 3&\$ )" , \$ , @ , == ' % 3 &  
! & " 3" " 3 & 7% "3 3 " ! " !  
3" & " ; ! & 7% "3 H "% )  
, ) =% # 3 0 " ) 3 3 , ! " !  
\$ H 3 # H 0 3 )" , \$ , @ , == 3) " ! " " % 3  
3 " ' " " ! F " ) 3 3 , ! ! ) 3 " )  
! & 7% "3 ; \$ 3" & " ; H "% )

% **transmise par une Note Verbale de l'Ambassade de  
Général de l'OCDE!** " # "

Déclaration relative à la date d'effet pour les éc  
multilatéral entre Autorités compétentes portant sur

, " 3 A% Etat ad l'Qiantaention d'échanger automatiqueme  
" 6 3 et que, pour être en mesure d'échanger aut  
vertu de l'earltai Coenvention concèrnan) % l% assist ànce" ad  
telle qu'amendée par le Protocole modifiant la Conv  
)% % ) 5 " 5" ,K! ) 3 L l'Etat du " Qat%r  
Déclaration l'd'Acchoér sdi omulàtilatéral entre Autorités con  
3 " " . " 5" IK' AMACLPpP3 )\$ G

, " 3 A% ' ) ) 6 "28(6), la Convention amendée s'a  
3)nistrative couvrant les péri o7dés 'd%i mp5d'3 itti o3n qui  
l'année qui suit celle durant laquelle la Convention  
Partie ou, en l'absence 'daep ppl érqiuoed èà dl'ianspsosittai nocne, aedl mlie  
3 " \$ & " " " 7" ! ' % 5) janvier de l'année qu  
durant laquelle la Convention amendée Gest entrée en v

, " 3 nt que l'a b t i c l e ! ) 3 ! A% 3 %; F " % %"  
convenir que la Convention amendée prendra effet pou  
portant sur des périodes d'impos %t G'on ou des obligati

, " A% ' ! % 3 , ! ) 3 ' 3 " " & ) " %! N  
une juridiction que pour ce qui concerne des période  
7% 3 3 " % ! A% ) 3, " \$ A% ' " A% '  
juridictions émettrices pour lesquelles la Conventio  
%!  
% " " " 3) " ! %; 7% 3 " 3 " " A%  
d'imposition ou les obligati õns f i % c a 5) Jean vpireern adnet In'ai ns  
"% ! G

Reconnaissant qu'une Partie existante à la Conventi  
F 3 " " & ) " Il' a%6t3idœl da Convention amendée et de  
qui concerne des périodes d'imposition ou des obligat  
Convention amendée si les deux Parties dœactleardœ netf fse'ten

Reconnaissant en outre qu'une nouvelle Partie à la C  
Partie existante des rens èi gdhœe m'ean t G o revne nvteirotnu adne nld'éær  
PpP pour ce qui concerne d% s3 "pé\$ri&des" d'i rhp o % " 6  
prévue dans la Convention amendée si les deux Partie  
autre daGe d'effet

Confirmant que la capacité d'une j p P i œ i n c t i v i e r t u d e t r a m  
de la Convention amendée et de l'AMAC PpP est régie p  
" 3 " 3 3 " 3 7% 3 ) A% & % ' A  
périodes d'impos \$ t & i o n " ou " 3 7% 3 3 " %; A  
" & ) " " G

L'autorité compétente dœc d l a r e ' È t u a t l d a u C Q a n t v æ m t i o n a m e n d e  
conformément aux t e a m è s a d e i s t A M A C P p P i n i s t r a t i v e e n v  
l'Etat du "Qa%ar" F " 6 , ! ) 3 A% 3 " 3  
quelles que soient les périodes d'imposit'ion ou les  
%;A% " " " & ) " "